

**Zeitschrift:** Schatzkästlein : Pestalozzi-Kalender  
**Herausgeber:** Pro Juventute  
**Band:** - (1914)  
  
**Rubrik:** Resultate der Wettbewerbe

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Resultate der Wettbewerbe

## Pestalozzikalender 1913.

\*Bewerber, die sich in verschiedenen Wettbewerben ausgezeichnet haben, erhalten nur für die Arbeit einen Preis, mit der sie ihre beste Leistung erzielt haben. Ihr Name wird jedoch gleichwohl in den verschiedenen Listen aufgeführt.

### I. Rätsel- und Schattenbilder-Wettbewerb

#### Lösungen der Preisträtsel Jahrgang 1913.

**Erstes Rätsel:** Schattenbilder:

1. Kon. Ferd. **Meyer**
2. Viktor **von Scheffel**
3. Emanuel **Geibel**
4. Kardinal Matthäus **Schinner.**

**Zweites Rätsel:** Falsches Geld.

**Drittes Rätsel:**

K	I	E	F	E	R
K	A	R	T	E	N
Z	E	I	S	I	G
W	E	I	S	E	R
H	A	L	L	E	R
K	U	M	M	E	R

Beim Durchlesen der obenstehenden Lösungen der letztjährigen Rätsel kann sich ein jeder selbst überzeugen, ob die von ihm eingesandten Antworten richtig waren. Wir veröffentlichen nachstehend nur die durch das Los bezeichneten Preisgewinner. Dieselben werden ihre Preise kurz nach Erscheinen des neuen Jahrganges zugestellt erhalten.

## Preisgewinner des Rätsel- und Schattenbilder-Wettbewerbes.

---

Aebi, Fritz, Huttwil. Accola, B., Davos-Platz. Ackermann, Susette, Neuhaus-Mogelsberg. Ackermann, Walter, Ebnet bei Neukirch-Egnach. Aerne, Otto, Wattwil. Aeschbacher, Alice, Bern. Aeschbacher, Ernst, Hessigkofen (Solothurn). Aeschbacher, Gertrud, Bern. Aeschbacher, Robert, Bern. Aeschlimann, Fritz Zollbrück. Aeschlimann, Fritz, Bern. Aeschlimann, Walther, Worb bei Bern. Agostinetti, Ludwig, Celerina (Graubünden). Albarou, Marguerite, Zürich. Alchenberger, Hedwig, Hochdorf (Luzern). Alder, Emil, Basel. Alder, Hans, Herisau. Allemann, Rosa, Bern. von Allmen, Emma, Matten bei Interlaken. v. Allmen, Marianna, Lauterbrunnen. Altorfer, Margrethe, Zürich. Anderes, Helena, Meggen. Arnet, Albert, Davos-Platz. Arni, Frida, Biel. Aschmann, Karl, Basel.

Bélat, Casimir, Basel. Bensegger, Clara, St. Fiden. Berger, Karl, Gais. Bernet, Karoline, Rheinfelden. Bernhard, Fritz, Rüegsbach (Bern). Bezzola, Rich., Celerina (Graubünden). Bichsel, H., Grosshöchstetten (Bern). Biderbost, Peter, Brig. Biedermann, Jakob, Zürich. Biedermann, Willy, St. Gallen. Bietenhader, H., Wipkingen-Zürich. Bietenholz, Eduard, Brütten (Zürich). Bigler, Martha, Bern. Bigler, Rosa, Biel. Billeter, Olga, Grossdorf-Uetikon. Binder, Adolf, Basel. Birnbaum, Salo, St. Gallen. Bischofberger, Hans, Oberegg (Appenzell). Blättler, Emma, Kerns. Bloch, Susanne, Bern. Blum, Ilse, Haltingen-Baden. Blum, Robert, Zürich. Bösch, Hermann, Lachen-Vonwil. Bohrer, Meinrad, Solothurn. Böll, Wilhelm, Dietikon. Bonetti, Emilie, Oetwil a. See. Bopp, Gottfried, Höngg. Born, Fritz, Bern. Bossard, Karl, Zofingen. Bossard, Walter, Zug. Bosshard, Max, Feuerthalen. Bosshart, Rob., Zürich-Unterstrass. Brambilla, Alfons, Bern. Brändli, Martha, Stäfa (Zürich). Brast, Hans, Brugg (Aargau). Braun, Hermann, Zürich-Wiedikon. Braun, Karl, Bümpliz (Bern). Braun, Oskar, Binningen. Braunwalder, Hans, Konolfingen-Stalden. Breidenstein, Edgar, Luzern. Brenneis, Eugen, Zürich. Bringolf, Ernst, Unterhallau. Brosi, Walter, Altdorf. Brunner, Albert, Rüti (Zürich). Brunner, Anna, Zürich. Brunner, Erika, Wengen (Bern). Brunner, Gottfried, Liebfeld (Bern). Brunner, Gottlieb, Neker (St. Gallen). Bühler, Luise, Lachen-Vonwil. Bühlmann, Anna, Thun. Bürgel, Alfred, Basel. Bürgin, Berta, Basel. Burgunder, Willy, Muri (Aargau). Burkhalter, Hans, Uetendorf (Bern). Burkhard, Ida, Gumm (Bern). Burri, Anny, Luzern. Buser, Gottlieb, Basel. Buser, Max, Liestal.

Carlsberg, Adolf, Rheinfelden. Chappuis, J., Basel. Christen, Hans, Winigen. Comiotti, Matthias, Haslen (Glarus).

Derungs, Julius, J., Oberkastels (Graubünden). Derungs, Kaspar, Ilanz. Dick, Anna, St. Gallen. Diener, Walter, Seebach (Zürich). Dolder, Alice, Rorschach. Dörfler, Anna, Winterthur. Drexler, Oskar, Zürich. Duperret, Walter, Frauenfeld. Dürst, Baltassar, Matt (Glarus).

Egli, Alwin, Zürich. Egli, Anna, Wädenswil. Eichenberger, Klara, Goldbach (Bern). Eigner, Fanny, Zürich. Eisenhut, J., Jakob, Gais. Ellenberger, Edwin, Bern. Elmiger, Jost, Luzern. Emch, Hans, Mühledorf (Solothurn). Emch, Walter, Bern. Engeler, Alfred, Maschhausen bei Aadorf. Engeler, Nelly, St. Gallen. Erb, Luise, Wiesendangen. Ernst, Karl, Zürich. Etter, Alois, Cham. Ewald, Carl, Schaffhausen.

Fanconi, Gian-G., Samaden. Fässler, Arthur, Winterthur. Federer, Alice, Au (St. Gallen). Fehr, Karl, Rüdlingen (Schaffhausen). Fink, Joseph, Lenzburg. Finsler, Anna, Zürich. Fischer, Max, Luzern. Fischer, Rosa, Seen. Flaigg, Adolf, St. Gallen. Flückiger, Anna, Trimbach bei Olten. Flückiger, Otto, Schwarzenburg. Flügel, Karl, Bern. Flury, Olgy, St. Gallen. Forster, Willi, Kaltbrunn (St. Gallen). Fretz, Rudolf, Seebach (Zürich). Frey, Klara, Kißnacht

### Preisgewinner.

(Zürich). Froidevaux, Karl, Biel. Fubas, Oswald, Zürich. Furter, Hedy, Lenzburg.

Gähler, Trina, Ebnat. Gallusser, Marie, St. Gallen. Gantner, August, Flums (St. Gallen). Gassmann, Heinrich, Glarus. Gattiker, Elisabeth, Richterswil. Gander, Arnold, Engelberg (Obwalden). Gebhardt, Josef, Schaffhausen. Gehrig, Alfred, Luzern. Gerber, Ernst, Langenthal. Gerber, Oskar, Basel. Gerber, Walter, Tifers (Freiburg). Giger, Klara, Luzern. Gläser, Anna, Baden. Glauser, Marie, Oberdiesbach bei Thun. Gloor, Celestine, Binningen. Göbel, Reinhard, Zürich. Goessler, Elisabeth, Zürich. \*Golder, Oskar, Bern. von Gonten, Henry, Bern. Gonzenbach, Lina, Kreuzlingen. Gort, Hedwig, Basel. Gozzi, Feruccio, Zürich. \*Graeub, Edwin, Biel. Graf, Alfred, Altstetten (Zürich). Gröninger, Christian, Basel. Gross, Gertrud, Veltheim bei Winterthur. Grözing, Olga, St. Gallen. Grüebler, Melanie, Wil (St. Gallen). Gübeli, Ernst, St. Gallen. Guhl, Margrit, Steckborn. Günther, Ella, Thun. Gutzwiller, Otto, Therwil. Gyax, Karl, Basel.

Haas, Emilie, Luzern. Haga, Gustav, Zürich. Hagnauer, Alex, Zürich. Hasler, Albert, Basel. Haug, Hilda, Kreuzlingen. Häuselmann, Rosa, Bern. Hauser, Emil, Wileroltigen (Bern). Hauser, Fritz, Zürich. Häusermann, Arthur, Kriens. Hayoz, Clemens (Staffels (Freiburg). Heer, Jakob, Winterthur. Heer, Walter, Turgi (Aargau). Hegetschweiler, Otto, Zürich. Hegglin, Manfred, Menzingen (Zug). Helbling, Emil, Zug. Hepting, Karl, Basel. Herzig, Rosa, Bern. Herzog, Emma, Möhlin (Aargau). Hess, Berta, Bärau. Hiltbrunner, Helene, Langnau i. E. Hinderling, H., Basel. Hintermann, Paul, Beinwil am See. Hirt, Armin, Biel. Hofmann, Paulina, Rümikon (Zürich). Högg, Alfred, Bundt bei Lichtensteig. Höhn, Gottlieb, Mugern bei Wädenswil. Holinger, Elisabeth, Liestal. Honegger, Hugo, Wald (Zürich). Hotz, Hedwig, Zürich. Huber, Fritz, Niederglatt (Zürich). Hug, Hermann, Andelfingen. Hugentobler, Max, Amriswil. Hummel, Eduard, Basel. Hünsch, Otto, Basel. Hunziker, Eduard, Basel. Hunziker, Erwin, Däniken (Soloth.). Hunziker, Hans, Wynau. Huonder, Anton, Schuls.

Jäggi, Erwin, Solothurn. Jenny, Lili, Glarus. Illi, Karl, Solothurn. Imfeld, Hans, Zürich. Ingold, Herm., Grenchen. Ingold, Werner, Burgdorf. Isenring, Marie, Wolfertswil (St. Gallen). Ith, Ernst, Romanshorn. Jud, Robert, Zürich. Jung, Marie, Oerlikon.

Kägi, Adolf, Wald (Zürich). Kägi, Ernst, Feuerthalen. Kägi, Heinr., Bauma. Kägi, Max, Pfäffikon. Kamenzind, Meinrad, Küssnacht am Rigi. Kämpf, Johanna, Basel. Käser, Xaver, Aarau. Kastlunger, Josef, Sarnen. Kaufmann, Klara, Basel. Kaufmann, Seb., Grämlis-Horw. Keiser, Jakob, Reitnau. Keller, Albrecht, Bern. Keller, Anna, Neerach (Zürich). Keller, René, Burgdorf. Kern, Alfons, Guntershausen bei Aadorf. Kern, Walter, Rhän bei Gais. Kessi, Fritz, Brugg (Bern). Kindschi, Andreas, Davos-Dorf. Kirchhofer, Gertrud, Zürich. Kläger, Oskar, Gossau. Knirsch, Adolf, Basel. Knutti, Hedw., Basel. Kobelt, Ida, Heerbrugg (St. Gallen). Koch, Willy, Basel. Köhle, Joseph, Wülflingen. König, Heinrich, Zürich. Kraiszl, Arthur, Neuhausen a. Rh. Kramer, Fritz, Basel. Krayenbühl, Pierre, Zihlschlacht. Kronenberg, Emil, Basel. Krug, M., Zürich. Kuhn, Georg, Nesslau. Kuhn, Margrit, Bremgarten (Aargau). Kühni, Marie, St. Blaise. Kumin, Emil, Rapperswil (St. Gallen). Kunz, Ernst, Zürich. Kunz, Jakob, Adliswil (Zürich). Künzler, Enoch, Romanshorn. Kuenzler, Gotho, Zürich. Kyburz, Marie, Aarau.

Läderach, Hans, Liebefeld bei Köniz (Bern). Lanz, Paul, Bern. Lanz, Werner, Herzogenbuchsee. Lattmann, Paul, Zürich. Lehmann, Anna, Zürich. Lehmann, Anny, Worb bei Bern. Lehmann, Gertrude, Rolle. Leib, Theodor, Oerlikon. Lengweiler, A., St. Gallen. Lenherr, Emil, Sargans. Lenzinger, Max, Bern. Leonhart, Gustav, Basel. Leutenegger, August, Sirmach. Leuzinger, Dietrich, Mollis (Glarus). Leuzinger, Dora, St. Gallen. Lévy, Blanche, Basel. Lichtenhahn, P., Basel. Liechti, Gretli, Zürich. Liebeherr, Hugo, Lachen-Vonwil. Liebich, Kurt, Wallisellen. Linder, Emil, Gwatt bei Thun. Lizini, Alfredo, Rorschach.



### Preisgewinner.

Lobsiger, Walter, Bern. Locher, Marguerite, Herisau. Loewer, Werner, Winterthur. Lohmann, Otto, Abtwil (St. Gallen).

Maag, Jean, Bachenbülach. Maag, Ludwig, Sissach. Madöri, Fritz, Grasswil. Madörin, Heinrich, Itingen (Baselland). Maffiorette, Walter, Minusio-Locarno. Maggio, Franziska, Zürich. Marquardt, Alwin, Basel. Marquart, Walter, Flawil. Marti, Walter, Oberburg bei Burgdorf. Martin, Elsa, Basel. Martin, Hermann, Schaffhausen. Marugg, J., Klosters-Dörfli. Mathis, Emil, Zurzach (Aargau). Matt, Julie, Weil-Leopoldshöhe (Baden). Mehlin, H., Basel. Meier, Berta, Basel. Meier, Berta, Baden. Meienhofer, Ida, Lachen-Vonwil. Meier, Josef, Rütihof bei Mellingen. Meili, Walter, Feuerthalen. Memmel, Elsa, Basel. Merkel, Albert, Basel. Merkelbach, O., Basel. Markli, Emilie, Hüntwangen. Merz, Alice, Menziken (Aargau). Merz, Karl, Höngg bei Zürich. Messerli, Margrit, Zürich-Enge. Metzger, Heinrich, Zürich. Meyer, Emil, Bern. Molt, Irene, Zürich. de-Monti, Alfred, Matten-Interlaken. Moor, Gustav, Zürich. Morath, Hildegard, Neuhausen (Schaffhausen). Moser, Hans, Schaffhausen. Moser, Otto, Herisau. Moser, Trudy, Bern. Mosimann, Rudolf, Schüpfen. Muff, Josef, Herisau. Müggler, Hedwig, Gossau. Mühlemann, Rudolf, Bätterkinden. Mühlethaler, Gottfried, Basel. Mühlethaler, Jakob, Winigen. Müller, Alfons, Laufen. Müller, Alice, Solothurn. Müller, Court, Schaffhausen. Müller, Elsa, Wolfenswil-Schachen. Müller, Gertrud, Zürich. Müller, Hans, Winterthur. Müller, H., Zürich. Müller, Werner, Brenden-Lutzenberg. Münch, Helmut G., Zürich. Muntwiler, Elise, Zürich.

Nabholz, Adolf, Glarus. Näf, Emma, Necker (St. Gallen). Näf, Jean, Käsern-St. Peterzell. Nägeli, Ida, Zürich-Wiedikon. Neukomm, Fritz, Wimmis. Niederhauser, Ernst, Bern. Nussbaum, Fritz, Schönenberg (Thurgau).

Oberholzer, A., Rüti (Zürich). Obrist, Marie, Zürich. Öchslin, Jakob, Neuhausen (Schaffhausen). Oechslin, Ernst, Winterthur. Oehler, Karl, Zürich. Oesch, Helene, Münsingen. Oetiker, Ernst, Thalwil.

Pauletto, Josef, Küsnacht (Zürich). Perrot, Anny, Twann. Pfäffli, Werner, Scheuer bei Wängi. Pfenninger, Marguerite, Stäfa. Pfenninger, Otto, Stäfa. Plattner, Liny, Basel. Poretti, Francesco, Lugano. Probst, August, Wald (Zürich). Proserpio, Luigi, Zürich. Putscher, Peter, Chur.

Rauber, Marguerite, Olten. Rauber, M., Zürich. Reith, Paul, Basel. Rellstab, Emil, Rüschlikon. Ritter, Ulrich, Zürich. Ritz, Ulrich, Goldach. Ritzmann, Frida, Bellinzona. Rohner, Josef, Zurzach. Rohr, Max, Zürich. Röllin, Josef, Menzingen. Romang, Armin, Interlaken. Ronus, Helene, Basel. Roth, Albert, Langenthal. Roth, Alfred, Bern. Roth, Paul, Basel. Röthlisberger, Klara, Langnau. Rothpletz, Werner, Bern. Rudolphi, Camillo, Zürich. Rüegg, Anna, Zürich. Ruegg, F., Basel. Rufer, Fritz, Langenthal. Rüttimann, C., Wiggiswil (Bern). Rüttimann, Willy, Langnau.

Schäfer, Marie, Rombach bei Aarau. Schäublin, G., Basel. Schefer, Milly, Teufen. Scheffold, Ernst, St. Gallen. Scheidegger, Siegfried, Basel. Schellenberg, Heinrich, Feuerthalen. Schiesser, Heinrich, Leuggelbach (Glarus). Schildknecht, Hermann, Zürich. Schlachter, R., Basel. Schlichter, Anita, Zürich. Schmid, Frieda, Zürich. Schmid, Konrad, Schlattigen (Thurgau). Schmidhauser, Elsa, Bern. Schmidt, Heinr., Lichtensteig. Schnabel, Gertrud, Zürich. Schönenberger, Emil, Laupen (Zürich). Schori, Fritz, Langenthal. Schosser, Alfons, Basel. Schrai, Gottfried, Zürich. Schräml, Alfred, Biel. Schuler, Josef, Schwyz. Schulz, Heinrich, Zürich. Schwab, Bertha, Rain-Alchenstorf. Schwalm, Albert, Herisau. Seifert, Wilhelm, Zürich. Seitz, Berta, Rheineck. \*Senn, Otto, Maisprach. Sidler, Jakob, Sins. Sprecher, Jakob, Arosa. Spring, Walter, Solothurn. Spycher, Franz, Langenthal. Stahl, Ernst, Sirmach. Stalder, Jak., Bern. Staub, Gustav, Wädenswil. Steiger, Hans, Zürich. Steinbrüchel, A., Zürich. Steinbrunner, Anna, Beckenried. Steinegger, Elsa, Twann. Steiner, Arnold, Aarau. Steinmann, Robert, Basel. Sternbauer, Emma, Zürich. Stettler, Ernst, Thun. Stirnemann, Ernst, Bern. Stirnemann, Marta, Münchenbuchsee. Stücheli, Martha, Oerlikon.

### Preisgewinner.

Süess, Alfred, Unterseen-Interlaken. Suter, Emil, Oftringen. Suter, Hans, Laufenburg. Suter, Walter, Stäfa.

Theilkäes, Hulda, Wengi bei Frutigen. Thilo, Herta, Lugano. Thilo, Wally, Lugano. Thomann, Karl, Witterswil bei Basel. Thomann, Theodor, Embrach (Zürich). Thüler, Hans, Zürich. Tobler, Lina, Flawil. Tobler, Olga, Heiden. Treichler, Albert, Feldmeilen (Zürich). Treichler, Edwin, Wädenswil. Tschopp, Robert, Willisau-Stadt.

Ulrich, Konr., Zürich. Utermöhlen, Erika, Heimgarten bei Bülach.

Vock, Agnes, Männedorf. Voegeli, Babette, Rüti (Glarus). Vogel, Hans, Basel. Vogel, Traugott, Zürich. Vögeli, Fritz, Basel. Vogt, Ernst, Rapperswil (Bern). Vollenweider, Jakob, Mettmenstetten. Vollenweider, Paul, Zürich.

Wachter, Hermann, Hugelshofen. Wagner, Rosalie, Langenthal. Wahrenberger, Alb., Wigoltingen. Wahrenberger, Jakob, Lütisburg (St. Gallen). Waibel, Hans, Zürich. Walder, Heinr., Zürich. v. Waldkirch, Alfred, Zürich. Walter, Otto, Hindelbank (Bern). Wampfler, Klara, St. Stephan (Bern). Wanner, Heinrich, Schleithelm. Wälle, Ernst, Mettlen-Ebnat. Wäny, Ernst, Frauenfeld. Weber, Adolf, Jens bei Nidau. Weber, Heinrich, Zürich. Weber, Josef, Eschenz. Weber, Pia, Schwyz. Winnewisser, Wilhelm, Chur. Winteler, Emil, Steinenbach-Kappel. Wipf, Elise, Seuzach. Wirth, Charlotte, Neuwiesen bei Winterthur. Wirth, Hans, Basel. Wirz, Theodor, Sarnen. Wirz, Walter, Bern. Wiss, Werner, Solothurn. Wittwer, Woldemar, Reichenbach im Kandertal. Wullschleger, Lina, Basel. Wunderle, Marie, Zürich. Würth, Jean, Basel. Wyss, Alfred, Höngg. Wyss, Walter, Konolfingen-Stalden. Wyssling, Klara, Basel.

Zaugg, Hanna, Bümpliz. Zbinden, Karl, Luzern. Zehnder, Triny, Basel. Zellweger, Ernst, Degersheim. Zenger, Margrit, Zürich. Zihlmann, Josef, Luzern. Zimmerli, W., Basel. Zimmermann, Anna, Kräiligen (Bern). Zogg, Christian, Fontnas (St. Gallen). Zuber, Jakob, St. Margrethen. Zulauf, Walter, Diessenhofen. Zurbriggen, German, Brig. Zurschmiede, Gottl., Wilderswil (Bern). Zwicker, Alfons, Wolfertswil. Zwicky, Alfred, Ennenda. Zwicky, Clara, Frauenfeld.

### Europa.

**Deutschland.** Brucker, Rudolf, Schondorf am Ammersee. Gerstorfer, Max, Neuburg an der Donau. Hautmann, Peter, Oberköblitz bei Wernberg (Bayern). Pansch, Karl, Danzig (Westpr.). Rentsch, Karl, Gottfried, Kamenz (Sachsen). Schoener, Ludwig, München. Wanner, Herm., Reutlingen.

**England.** Watson, Frances, Eastbourne.

**Frankreich.** Keller, Georg, Paris.

**Holland.** Burger, Henri, Roermond.

**Italien.** Bickel, Emil, Mailand. Clerici, Maria, Mailand. Erni, Heinr., Livorno. von Herff, Rudolf, Genua. Honegger, Gertrud, Albino. Hormann, Ingrid, Venezia.

**Oesterreich-Ungarn.** Kohler, Jakob, Feldkirch. Mannheim, Georg, Budapest. Oswald, Wilhelm, St. Peter bei Graz.

**Portugal.** Marta de Souza Sampaio, Porto.

**Rumänien.** Haag, Raphael, Bukarest.

**Russland.** Eggers, Nikolai, Chimki bei Moskau. Glucharew, Alex., Moskau.

**Türkei.** Müller, Emil W., Konstantinopel. Wapke, Wilhelmine, Saloniki.

### Afrika.

v. Escher, Henriette, Kairo (Ägypten). Hohl, Otto, Lourenço-Marques, Delagoa-Bay P. E. Marum, Hans, Tanger (Marokko).

### Amerika.

Hottinger, Heinrich, Malleco (Chile). Schwank, Elisabeth, Rosario de Sta. Fé (Argentinien).

### Asien.

Rabinovitz, Azaria, Jerusalem (Palästina).

# Preisgewinner des Zeichen-Wettbewerbes Pestalozzikalender 1913.

## Je eine silberne Zenith-Präzisionsuhr

erhalten für sehr gute Arbeiten: (Namen nach Alter geordnet)

### 14 Jahre alt

Bigler, Ernst, Bern  
Gammenthaler, O., Sumiswald  
Geiser, K., Bern  
Kaufmann, R., Bern  
Manz, Otto, Pfäffikon  
Müller, Kaspar, Cham  
Schklowsky, Maria, Bern  
Schürch, Fritz, Thierachern  
bei Thun  
Siegfried, Walter, Bümpliz  
Strub, Rosa, Oberhelfenschwil

### 15 Jahre alt

Alder, Arthur, Bern  
Büssard, Alex., Köniz  
Däpp, Anna, Oppligen  
Flury, Karl, Zürich  
Issler, Pepi, Davos-Pl.  
Keller, Emil, Oberhelfenschwil

Neisse, Hans, Oberhofen  
Oertli, Ulrich, Schloss Wyden  
Salzmann, Ernst, Bern

### 16 Jahre alt

Bichsel, Fritz, Seminar Hofwil  
Blöchliger, Karl August  
Rapperswil  
Dietsche, Walter, Basel  
Ebner, E., Zürich 8  
Hirt, Hans, Au b. Wädenswil  
Wirt, Rud., Bern

### 17 Jahre alt

Rebsamen, Walter, Burgdorf  
Saladin, E., Biel  
Schellenberg, Jak., Arbon  
Spengler, Heinrich, Buch-  
thalen

### 19 Jahre alt

Ledermann, H., Biel

## Je eine Pestalozzi-Goldfüllfeder

erhalten für sehr gute Arbeiten: (Namen nach Alter geordnet)

### 11 Jahre alt

Furrer, Adolf, Niederdürstelen  
Guyer, Eugen, Tössfeld  
Huber, Adrienne, Meiringen  
Müller, Emil, Löhningen  
Naef, Harry, Rikon  
Schmidt, Lydia, S. Rocco

### 12 Jahre alt

Engi, Melch, Davos  
Schneebeli, Fr., Affoltern a. A.

### 13 Jahre alt

Bigler, Willy, Bern  
Blum, R., Frauenfeld  
Brunner, Edwin, Basel  
Buchholzer, Karl, Nebikon  
Gilgien, Robert, Hilterfingen  
Jenny, Max, Chur  
Menz, Fritz, Mollis  
Messerli, Fritz, Bern  
Schroth, Ernst, Riehen



## Je ein Zeichenetui und ein Paket Villars Dessert-Schokolade.

erhalten für gute Arbeiten die nachfolgenden Einsender, deren Namen nach Alter und alphabetisch geordnet sind:

### 9 Jahre alt.

Brunner, Willi, Wattwil. Schadelin, Frank, Bern. Willi, Walter, Cham.

### 10 Jahre alt.

Breitschmid, Josy, Wettingen. Flück, Peter, Schwanden. Kauf, Robert, Zürich. Klumpe, Lotte, Bremgarten. Müller, Armin, Bern. Otto, Willi, Baden. Rageth, Christian, Thusis. Rudin, Max, Basel. Schwanhäuser, Waldemar, Nürnberg. Wittlin, Alois, Bern.

### 11 Jahre alt.

\*Auer, Rudolf, Kreuzlingen. v. Bismark, H., Bern. Branger, Stephan, Davos-Platz. Brunschwiler, Melanie, Bern. Christen, Kuno, Bern. Dübendorfer, Alfred, Rümlang. Ebnöther, Ernst, Erstfeld. Frei, Hans, Menziken. Giger, Leo, Jonschwil. Glaser, Walter, Basel. Höhn, Eug., Wädenswil. Huber, Fritz, Zürich. Hummler, Fritz, Arbon. Hüppi, Albert, Sursee. Hürzeler, Hanna, Wädenswil. Jäggi, Ernst, Zürich IV. Jenny, Jakob, Glarus. Jucker, Karl, Zürich. Kalberer, Johann, Steig b. Mels. Knösel, Karl, Basel. Kolly, Aug., Zürich. Leu, Jakob, Buchthalen. Maier, Ernst, Amriswil. Ofner, Alfred, Zürich. Pillkahn, Otto, Colmar i. Els. Reber, Elisabeth, Bern. Rutz, Walter, St. Fiden. Salquin, Luzern. Schellenberg, Hans, Bern. Schellenberg, Walter, Bern. Schoop, Max, Zürich. Schubarth, E., Basel. Schwander, Otto, Bern. Trachsel, Ernst, Bern. Weber, Otto, Menziken. Weber, Traugott, Wil b. Laufenburg. Wenger, Mühlehof (Graub.)

### 12 Jahre alt.

Aeppli, Rudolf, Diessenhofen. Bättig, Walter, Luzern. Beckmann, Fr., Basel. Benz, Emil, Zürich III. Bigler, Walter, Bern. Bösch, Otto, Ennetbühl. Bräm, Jakob, Davos-Platz. \*Brunschweiler, Maria, Bern. Brunold, Hermann, Davos-Platz. Buholzer, Friedrich, Nebikon. Buser, Hans, Bern. Dürrenberger, Adolf, Brienz-Unterdorf. Ehrlich, Erna, Hornberg b. Schwarzwald. Eichenberger, Max, Seewen. Fecker, Ernst, Gossau. Frauchiger, P., Bern. Frieder, E., Bern. Fueter, Walter, Bern. Gaudard, Hans, Bern. Glättli, Edwin, Affoltern a. Albis. Glarner, Fritz, Diesbach (Glarus). Good, Alfred, Münsingen. Haude, Paul, Zürich VII. Hofer, Arthur, Rorschach. Jakob, Otto, Wohlen (Bern). Käch, Hans, Bauma. Koch, Eugen, Zürich V. Kohler, Werner, Roggwil. \*Leuthold, Alfred, Maschwanden. Mahler, Arthur, Luzern. Mayer, Karl, Basel. Meyer, Joh., Sursee. Müller, Paul, Rüti (Zürich). Neukomm, Walter, Unterhallau. Pfannerer, M., Baden. Pfister, Oskar, Niederfeld (Zürich). Popp, Peter, Winterthur. Riehen, Gottlieb, Seon. Rupp, Fritz, Aarberg. Schmid-Marbach, Ernst, Rüschlikon. Schütz-Kehr, Karl, Zwischenfluh, Spichtig, Margrit, Luzern. Spri, Hans, Wimmis. Staehelin, Nora, Basel. Stambach, Berta, Roos-Ebnat (Toggenb.). Tschabold, Roman, Steffisburg. v. Tschärner, Eduard, Glarus. Vaterhaus, Ar., Wiedlisbach. Walder, Rob., Thalwil. Wander, Süzanne, Wabern. Wartmann, Karl, Niederdürstelen (Zürich). Weber, Oskar, Wald. Zaugger, Ernst, Jona b. Rapperswil (Zürich).

### 13 Jahre alt.

Bachmann, Walter, Basel. Baumann, Gustav, Altdorf. Beringer, Franz, Basel. Billeter, M., Zürich VII. Blattner, Otto, Bern. Brignoni, Viktor, Luzern. Bruzzi, Michel, Zürich IV. Burkhard, Willi, Bern. Christen, Aug., Zürich I. Donati, Xaver, Luzern. Erb, Jakob, Wiesendangen (Zürich). Fretz, Robert, Zürich VIII.



### Preisgewinner.

Gallvati, Walter, Näfels. Gehrig, Marta, Luzern. Gehring, Hermann, Ostermundigen. Gemperle, Willi, St. Gallen. Gloor, Hans, Interlaken. Good, Otto, Sargans. Götz, Otto, Zürich IV. Grass, Paul, Samaden. Gut, Benjamin, Männedorf. Güdel, Paul, Ursenbach. Hochstrasser, Traugott, Fahrwangen. Huber, Karl, Zürich VI. Hüppin, Vital, Siebnen. Iseli, Walter, Bern. Keller, Albert, Oberhelfenschwil. Kohler, Alice, Bern. Kündig, Jakob, Bauma. Küng, Werner, Aarau. Lang, Hans, Zürich IV. Leisinger, W., Basel. Lienert, Albert, Einsiedeln. Lindegger, Walter, Thun. Lori, Walter, Bern. Luzzi, Wilhelm, Remüs. Lüthi, W., Bern. Mang, Aug., Zürich III. Masshard, Hugo, Bern. Maurer, Fritz, Bern. Meier, Gottlieb, Jonschwil. Meier, Julius, Gossau. Meinenberger, Jakob, Niederuzwil. Menétrey, Marcel, Zürich III. Merz, Max, Reinach. Minder, Walter, Steffisburg. Moll, Walter, Thalingen. Muhmenthaler, Margrit, Bern. \*Müller, Friedrich, Muri (Aargau). Müller, Albert, Bern. Müller, Walter, Aarau. Neeser, Arnold, Bern. \*Neukomm, Alfred, Unterhallau. \*Oppliger, Fritz, Meikirch. Rothenfluh, Jean, Ennetbaden. Röck, Ernst, Schlieren (Zürich). Ruppli, Emanuel, Basel. Rutishauser, Alvin, Bottighofen. Schmid, Eugen, Gurtnellen. Schmid, H., Thun. Schnetzler, Ed., Amriswil. Schopfer, Georg, Basel. Schüpbach, Gertrud, Konolfingen-Stalden. Schweizer, Rud., Saurenhorn b. Schüpfen. Senn, Konrad, Neuchâtel. Sidler, Emma, Küssnacht a. Rigi. Staffieri, Othmar, Basel. Strickler, Gottlieb, Bauma. Tinner, Heinrich, Gossau. Toggweiler, Emil, Bern. Torgler, Joh., Au (St. Gallen). \*Trachsler, Ernst, Saland. Vogelsanger, Eugen, St. Gallen. Wahrenberger, Walter, Lütisburg. Weber, Kaspar, Mollis. Welti, Oskar, Wipkingen. Winiger, Jona, Allmeind. Wirth, Emilie, Biasca. Wittmer, Arnold, Rorschach. Zaeslin, Renate, Strassburg i. Elsass. Zindel, Emil, Sargans.

### 14 Jahre alt.

Aeschlimann, Rudolf, Worb. Bättig, Johann, Luzern. Baumgartner, Hch., Zürich II. Berger, Fritz, Kreuzlingen. Blattmann, R., Wädenswil. Brunner, Walter, Luzern. Fehr, Theodor, Zürich VIII. Fischer, E., Bethlehem. Fitzi, Oskar, Heiden. Freimüller, Eduard, Bern. Friedli, Lidia, Oberdiesbach. Grütter, Otto, Gretzenbach. Hauser, Paul, Bern. Jenny, Jak., Netstal. Karlen, Ida, Boltigen. Kempe, Fritz, Leipzig. Kern, Oswald, Reutigen. v. Lerber, Theod., Töss. Lüthi, E., Bern. Lüthi, Rosa, Grünen b. Sumiswald. Maurer, Ulrich, Oberstammheim. Messerli, E., Bern. Müller, Otto, Rorschacherberg. Neuenchwander, Hulda, Oberdiesbach. Neff, Edmund, Rinkenbach. Rauch, Jakob, Remüs. Rautenstrauch, Fritz, Neuhausen. Reichstein, Adam, Zürich VII. Rickenmann, Alfred, Wila (Zürich). Roschi, Ernst, Dürmühle (Bern). \*Schmid, Alfred, Schwamendingen. Schmid, Hedwig, Bellano. Schori, Hans, Nidau. Schupp, Helmuth, Davos-Dorf. Sehn, Walter, Basel. \*Senn, Otto, Maisprach (Basell.). Steinmann, Konrad, Affoltern a. A. Tschopp, Raffael, Gampel (Wallis). Vogel, Klara, Rüti (Zürich). Weber, August, Wädenswil. Weissner, Otto, Amriswil. Wepfer, Ernst, Tägerwilen. Werfeli, Ida, Bex. Würigler, Hans, Bern. \*Zimmermann, Greta, Basel.

### 15 Jahre alt.

Bachmann, Oskar, Pfäffikon (Schwyz). Bolliger, Arthur, Leutwil. Bollhalder, Gottfr., Appenzell. Brühlmann, Ernst, Lausanne. Corrodi, Walter, Wädenswil. Dätwyler, Max, Winterthur. Gehring, Otto, Wettingen. Gut, Johann, Luzern. Güss, Ernst, Basel. Hauri, Jakob, Uster. Herzig, Berta, Bern. Hess, Emil, Engelberg (Obwalden). Hochstrasser, Hermann, Fahrwangen. \*Hofacker, Karl, Luzern. Holl, Charles, Lausanne. Hüttenmaser, Herisau. Iselin, Felix, Basel. Kägi, Karl, Seebach. Klingenfuss, Schaffhausen. Lätsch, Walter, Winterthur. Meyer, Willy, Töss. Müller, August, Affoltern. Neukomm, Emma, Schaffhausen. Nufer, Richard, Bischofszell. Ochsner, Ernst, Schamendingen. Pfister, Oskar, Laupen (Zürich). Renfer, Hans, Bern. Schär, Fritz, Bern. Schermann, L., Bern. Schmid, Edwin, Bern. Schreyer, Willy, Bern. Schudel, Paul, Basel. Schweizer,



Ich tue es ja sonst nie, aber dir will ich meine **SWAN** Füllfeder mal ausnahmsweise leihen, damit du deine Arbeit nicht nochmal abschreiben musst. Der Lehrer wird sich schön wundern, dass du auf einmal so sauber und gut schreiben kannst. Wünsche dir doch auch zu deinem nächsten Geburtstag eine **SWAN** Füllfeder!

### Preisgewinner.

Alb., Gottlieben (Thurg.). Sommer, Emil, Rothrist. Spitzli, Hans, Bazenhaid. Stern, Karl, St. Gallen. Stettler, Flora, Bern. Suter, Josef, Schanz (Zug). Thut, Werner, Zürich. Tschan, Bruno, Solothurn. Vallaster, Ernst, Luzern. Walder, Albert, Irgenhausen. Winkler, Heinrich, Winterthur. Wildhaber, Louise, St. Gallen. Witta, Eugen, Solothurn. Würgler, Heinrich, Bern. Zimmermann, Alfred, Grenchen. Zschokke, Werner, Wengen.

#### 16 Jahre alt.

Ammann, Paul, Frauenfeld. Dällenbach, Johannes, Zürich. Eckert, Eugen, Bern. Findeisen, Max, Bern. Fluck, Basel. Grözingen, Hans, Reutlingen (Württ.) Hammershaimb, G., Winterthur. Hauser, Theophil, Wäldi b. Märstetten. Haue-ter, Emil, Thun. Heck, Ernst, Herisau. Libiszezewski, Herbert, Bischofszell. Lienhard, Karl, Rorbas. Marendaz, Ernst, Wolhusen. Meier, Julius, Rümlang. Morger, Otto, Mariaberg (Rorschach). Oertli, Jakob, Glarus. Rhyner, Hans, Winterthur. Schori, Werner, Nidau. Schönmann, Gertrud, Bern. Schütz, Walter, Diemtigen. Truninger, Max, Winterthur. Waldesbühl, Werner, Bremgarten (Aarg.). Weibel, Oskar, Nidau. Würgler, Hermann, Frauenfeld. Wyss, Robert, St. Gallen.

#### 17 Jahre alt.

\*Arnold, Eduard, Luzern. Bollhalter, Albert, Chur. Fries, Hans, Oerlikon. Ganz, Theo, St. Gallen. Leisinger, Gustav, Allschwil. Munzinger, Edwin, Solothurn. Steinmann, Erhard, Gerlafingen.

#### 18 Jahre alt.

Aebersold, Walter, Bethlehem. Herzog, Paul, Buchsweiler. Naef, Emil, Wollishofen. Schmidt, H., Zürich IV.

#### 19 Jahre alt.

Erismann, Paul, Bern. Eigenheer, Hermann, Kirchdorf (Aargau).

---

## Je einen Pestalozzi-Kalender erhalten

für ziemlich gute Arbeiten die nachfolgenden Einsender, deren Namen nach Alter und alphabetisch geordnet sind:

#### 9 Jahre alt.

Beutler, J., Sissach. Broder, Leo, Berchis. Kläy, Hans, Langenthal. Sommer, Fritz, Zollbrück. Spiegelberg, Albert, Bern. Walther, Brunold, Davos-Platz.

#### 10 Jahre alt.

Bannwart, Heinrich, Luzern. Berger, Hans, Freiburg. Diesslin, Paul, Unterseen. Fischer, Christian, Samaden. Fleckenstein, Daniel, Pontresina. Freund, Emma, Gais. \*Golder, Otto, Bern. Gugger, Rud., Bern. Hänni, Gertrud, Bern. Hunger, Felix, Safien. Lüdy, Margrit, Burgdorf. Meyer, Otto, Willisau. Rist, Pius, Altstätten (St. Gallen). Tschudy, Walter, Sissach. Waldmann, Louis, St. Fiden.

#### 11 Jahre alt.

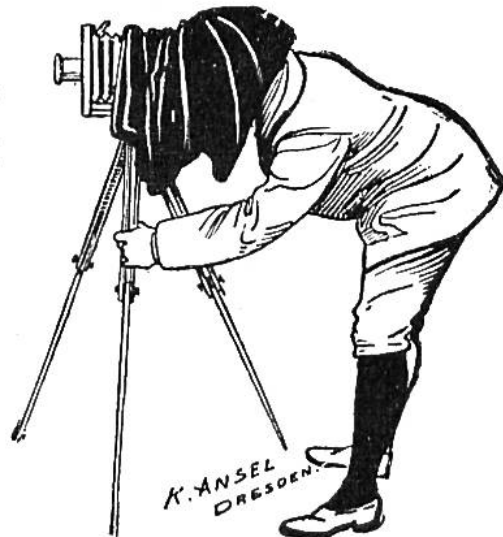
Ackermann, Joseph, Stans. v. Allmen, Hanna, Mürren. Ammann, Walter, Frauenfeld. Bertola, Arnold, Luzern. Bohren, Walter, Grindelwald. Bollinger, Arthur, Zürich VI. Bruppacher, Walter, Küsnacht (Zürich). Engeler, Willi, Hörhausen. Fischer, Guido, Aarau. Glättli, Arnold, Wollishofen. Hauser, Karl, Basel. Kaufmann, Fritz, Zollikon. Meier, Joh., Cham. Meyer, Otto, Luzern. Müller, Hermann, Rohrbach b. Langenthal. Nater, Theod., Wipkingen. Reiben, Ernst, Bischofszell. Schaub, Hans, Olten. Schum, Frida, Bern. \*Seer, Verena, Bern.

# *DER BESTE KAMERAD* ist ein **PHOTO-APPARAT**

---

**Photographie ist der beliebteste,  
schönste und lehrreichste Sport  
für die Jugend!**

**Photographie ist auch billig,  
wenn Sie sich  
erfahrenen Fachleuten  
anvertrauen.**



**Verlangen Sie unsern reichhaltigen Katalog gratis und franko.**

---

## **Photo-Apparate und Artikel**

**in großer Auswahl — in allen Preislagen.**

**Aviso Camera, 4,5 × 6 cm . . . . . Fr. 5.25**

**Buster Brown Film Camera 2 . » 14.—**

**» » » » 2A » 21.50**

**Coca Camera 9 × 12 cm . . . . . » 26.—**

**u. s. w.**

---

**Komplette Ausrüstungen inklusive Apparat von Fr. 23.55 an.  
Unterricht kostenlos.**

**KIENAST & Co, Photo-Haus, ZÜRICH**  
**Bahnhofstrasse 61**



## Preisgewinner.

Steiner, Emil, Sulz (Zürich). Stuber, Arnold, Langendorf. Thurnheer, St. Gallen. Wehrlin, Rudolf, Basel.

### 12 Jahre alt.

Ackermann, Felix, Stans. Amstad, Siegfried, Gersau. Bachmann, Joseph, Luzern. Baltisberger, Jakob, Aarau. Baumgartner, Ernst, Cham. Baur, Armin, Zürich IV. Beglinger, Hulda, Bern. Bohren, Emma, Grindelwald. Boksberger, Margrit, Arosa. Borowski, Eduard, Zürich VI. Bosshart, Eduard, Pfungen. Breitling, Walter, Zürich V. Brönimann, Margrit, Obergurzelen. Brunner, Ernst, Luzern. Büchi, Hans, Zürich IV. Buchli, Johannes, Versam-Gässli. Butscher, Ernst, Stein a. Rh. Bürkli, Hans Frohmüt, Meggen. Dolder, Hans, Kenzenau b. Bischofszell. Eglin, Edmund, Lengnau b. Biel. Erismann, Ernst, Neunkirch. Freyvogel, Lotte, Montreal. Funk, Ernst, Ottenbach. Furini, Walter, Reutlingen. Gehrig, Ernst, Bern. Götti, Alfons, Altstätten. Greutert, Karl, Münchwilen. Grob, Anton, Niederuzwil. Herzog, Josef, Wädenswil. Hippenmeier, Kurt, Romanshorn. Hirsbrunner, Hans, Madiswil. Hochuli, Walter, Safenwil. Huber, H., Thun. Hünsch, Berta, Basel. Imbaumgarten, Otto, Meiringen. Karrer, Bernhard, Aesch (Bern). Keller, Gertrud, Weinfelden. Kern, Ernst, Zürich III. Körner, Ludwig, Schaffhausen. Küderli, Walter, Dübendorf. Läubli, Georg, Wilen bei Sarnen. Leu, Otto, Luzern. Lienhart, Jakob, Schwamendingen. Lindegger, Ernst, Münster (Luzern). Lisibach, Felix, Luzern. Locher, Albert, Sargans. Manuel, Rita, Basel. Mathys, W., Bern. Meienberger, Albert, Felsegg-Henau. Meyer, Hans, Basel. Merz, Max, Bern. \*Mori, Marie, Gimmerz b. Kallnach. \*Muri, Fritz, Wattenwil. Peter, Gottlieb, Tann (Zürich). Petrig, Kaspar, Trachslau (Solothurn). Peyer, Georg, Willisau. Pfändler, Jakob, Arnegg (St. Gallen). Pflighart, Otto, Zürich V. Pikert, Karl, Winterthur. Rey, Walter, Luzern. Ringeisen, Hans, Stein. Rist, Ignaz, Altstätten. Rychner, E., Retterswil. Rymann, Max, Bern. Sängler, Anton, Adliswil. Schenk, Karl, Dürrenast. Scheuss, Johannes, Gais. Schmid, Johanna, Gurtnellen. Schmid, Theodor, Zürich VI. Schoch, Ernst, Tössthal. Schwank, Frida, Altnau. Schwarz, Ernst, Feldtal-Wülflingen. Schwegler, Ernst, Oberuzwil. Schweizer, Isidor, Glarus. Schweizer, Richard, Zürich I. Stakalper, v., Kaspar, Feldkirch (Österr.). Straub, Ernst, Altnau. Straumann, Hedy, Waldenburg. Stucky, Albert, Sargans. Terjaero, Sergei, Moskau. Tobler, Werner, Heiden. Traber, René, Neu-Allschwil. Trösch, Pauline, Thunstetten. Tschopp, Anton, Gampel (Wallis). Tschopp, Kamill, Gampel. Tschumper, Ernst, Vonwil. Vetter, Albert, Degersheim (St. Gallen). Weber, Heinrich, Wil (Aarg.). Weisskopf, Albert, Pratteln. Wessely, Ernst, Zollikon. Würth, Anton, Hertenstein. Wyniger, Werner, Bern. Züger, Johann, Wangen (Schwyz). Züst, Albert, Grabs (St. Gallen).

### 13 Jahre alt.

Ammann, E., Frauenfeld. Anderegg, Paul, Solothurn. Angern, Emil, Niederuzwil. Arta, Adolf, Sulgen. Bär, Rob., Grüningen. Baumann, Jakob, Hundwil. Busslinger, Walter, Zürich VII. Bühlmann, Anton, Luzern. Cavatton, E., Wülflingen (Zürich). Doler, Hedwig, Rorschach. Dolmetsch, Hugo, Zürich. Dütschler, Hermann, Wattwil (St. Gallen). Ehrler, Hans, Zürich IV. Eicher, Otto, St. Gallen. Fatzer, L., Basel. Fröhlich, H., Höngg. Furrer, Gregor, Bürgen (Wallis). Geiler, Emil, Bellinzona. \*Grimm, Werner, Uster. \*Gujer, Emil, Waldstadt (App.). Hagnauer, Max, Rorschach. Halder, Arnold, Lenzburg. Häuptli, Karl, Zürich. Held, Arnold, Weiningen. Hicklin, Alois, Salve. Hilpertshauser, M., St. Gallen. Huber, Fritz, Affoltern a. A. Huber, W., Zürich. Hug, Werner, Ravensburg. Iscowitz, Bernhardt, Bukarest. Jucker, Fritz, Dürstelen (Zürich). Klauser, Walter, Heiden. König, Werner, Utzenstorf. Landtwing, Karl, Zug. Lanz, Paul, Bern. Laupper, Hermann, Wohlen (Bern). Lehmann, Ernst, Bern. Locher, Ludwig, Riethäusle (St. Gallen). Loch, Margrit, Herisau. Meier, Heinr., Buchs. Menges, Walter, Bern. Merz, Lina, Höngg. Messmer, Adolf, Au (Rhein-

# LEONHARDI's TINTEN

**sind das Beste** für Bücher, Dokumente, Akten und  
Schriften aller Art, für Schule u. Haus!

Spezialität: Staatl. geprüfte u. beglaub. **Eisengallus-Tinten**,  
**Klasse I.** Infolge besonderer Herstell. von unübertroffener Güte  
und billig, weil bis zum letzten Tropfen klar und verschreibbar.

## **Buch- und Kopiertinten Buch-Schreibtinten**

Alizarin-Schreib- u. Kopiertinte  
Anthracen-Schreib- u. »

Alizarin-Schreibtinte  
Anthracen-Schreibtinte  
Beste deutsche Reichstinte  
Schwarze Eisengallustinte  
Aleppotinte.

Staatlich geprüfte, tiefschwarz  
werdende **Eisengallus-Tinten**,  
**Klasse I.**

**Spezielle Kopiertinten.** **Violett-schwarze Kopiertinte**, leicht-  
flüssig. Das damit Geschriebene gibt nach Monaten und Jahren  
sicher noch schöne, kräftige Kopien. — **Deutsche Reichs-Kopiertinte**,  
blauschwarz. Nach 8 Tagen noch kopierfähig. — **Schwarze Doppel-**  
**Kopiertinte**, schwarz fließend.  
2 — 4 Kopien. — **Non plus ultra**  
**Kopiertinte** für überseeische Kor-  
respondenz. 4 — 8 Kopien. — **Far-**  
**bige Tinten**, rot, blau, grün, vio-  
lett etc. — **«Atral»** (stets flüss.,  
schwarzechinesische Tusche), voll-  
kommener Ersatz f. chines. **Stücktusche**  
Unverwaschb. **Ausziehtuschen** f. Archi-  
tekten, Geometer, Zeichner, Schüler  
etc. in 42 Farben. Aquarelltuschen für  
Schüler in Kartons zu 6 Farben, 1 Mischglas und  
Pinsel. Flüssiger Leim und Gummi. Stempelfarben  
und -kissen, Wäschezeichentinten. **«Carin»**, Fleisch-  
stempelfarbe, giffrei, schnell trocknend, wasser-  
fest. Autographentinten. Hektographen-Tinten,  
-Blätter und -Masse. Tintentod (Radierwasser).  
**Schreibmaschinenfarbbänder** mit gewebter Kante in  
vorzüglicher Qualität für alle Systeme in all. Farben;  
**«Schwarz f. Urkunden»**, vom Kgl.  
Preuss. Justizministerium genehmigt.  
Karbon-Papiere, Durchschreib- und  
Durchschlag-Papiere.

## **Aug. Leonhardi, Dresden**

Chemische Tintenfabriken. ■ Gegründet 1826  
Erfinder und Fabrikant der weltberühmten  
„**Alizarin-Schreib- und Kopiertinte**“, leicht-  
flüssigste, haltbarste und tiefschwarz werdende  
Eisengallustinte, Klasse I. Überall erhältlich.



## Preisgewinner.

tal). Messmer, Albert, Au (Rheintal). Möhr, Anna, Freihof (Glarus). Müller, Hermann, Ermatingen. \*Münger, Dora, Bern. Nötzli, Ernst, Gais. Pfluger, Werner, Solothurn. Probst, Otto, Lützelflüh. Püntener, B., Worb. Pünter, Lily, Oerlikon. Rechsteiner, Anna, Bischofszell. Reinhardt, Walter, Romanshorn. Rey, Gustav, Fahrwangen. Roth, Verena, Gruben (Schaffhausen). Rudin, Willy, Waldenburg. Rüfenacht, Adolf, Lyss. Scheidegger, Emmy, Langenthal. Schinz, Hans, Oberried (Zürich). Schneebeili, Adolf, Affoltern a. A. \*Schneider, Heinrich, Gundetswil b. Islikon. Schultze, Willy, Riehen. Schüepp, Eugen, Eschlikon. Seger, Julius, Weinfelden. Spühler, Ernst, Dietikon. Steiger, F., Rorschach. Steuermann, Martin, Rümlang. Stucki, Joh., Niedergerlafingen. Sturzenegger, Erwin, Altstätten. Venn, Ingeborg, Wiesbaden (Deutschl.). Vifian, Otto, Kellenried b. Schwarzenburg. Vogt, Otto, Arbon. Wäspe, Georg, Wattwil (St. Gallen). Weibel, Werner, Rapperswil (Bern). Wickart, Karl, Neuhof. Wirth, Hermann, Winterthur. Wunderli, Harry, Zürich VI. Wunderlin, Luise, Lörachstetten. Wymann, Emil, Isenringen (Nidwalden). Wyss, Eduard, Wangen a. A. Zeller, Annalise, Baden. Zulauf, Walter, Oberlindach.

### 14 Jahre alt.

Aeschlimann, Hans, Bern. Aeschlimann, Joh., Burgdorf. Billing, Karl, Waldenburg. Brotbeck, Adolf, Oberneuhorn (Thurg.). Brünger, R., Töss. Bürge, Lidwina, Gossau. Burgisser, Rob., Luzern. Dubach, Fritz, Utzenstorf. Ebinger, Walter, Uster. Geier, Konrad, Stein a. Rhein. Graf, Werner, Zürich V. Leuthold, Marie, Nesslau. Maag, Heinrich, Oberglatt. Moser, Martha, Freimettigen. Mussler, Karl, Sitten. Opplinger, Hans, Vordemwald (Aargau). Paserin, Luise, Mühlematt b. Aarau. Raster, Fritz, Bischofszell. Scheuner, Alfred, Bümpliz. Schweizer, Ernst, Steffisburg. Sprecher, Hans, Dornach. Stahel, Fritz, Wülflingen. Steinemann, Martin, Rümlang. Stotzer, Hermann, Büren a. A. Stein, Alfons, Einsiedeln. Walther, J., Buchthalen. Wild, F., Ennenda. Wirth, Adolf, Guntershausen. Wirth, Charlotte, Winterthur. Zaugg, Alfred, Bümpliz. Zeyer, Otto, Kriens. Zimmermann, Adolf, Winterthur.

### 15 Jahre alt.

Bieler, Carl, Bonaduz. Bohs, Paul, Bevaix. Donati, Josef, Luzern. Dühlmann, Emil, Frankfurt a. M. Friedli, Fritz, Oberburg. Giovanni, C., Zug. \*Graeb, Edwin, Biel. Hünsch, Otto, Basel. Jäggi, Walter, Rechterswil. Jung, Beda, Gossau. Klingenberg, Dörflingen. Kreis, H., Neuwiese (Winterthur). Kreutler, Hans, Zürich. Lauchenauer, Ed., Stäfa. Leuzinger, Martha, Bern. Lieb, Ernst, Froberg. Liener, Fritz, Neuhausen. Lobeck, Fritz, Herisau. Martin, A., Bern. Menzi, Eugen, Marbach. Plüss, Emmy, Basel. \*Räschle, Joseph, Lütisburg. Reeb, Hans, Basel. Saladin, Louise, Biel. Schmid, Paul, Zollbrück (Solothurn). Spengler, Walter, Flamatt. Strahm, Fritz, Burgdorf. Suter, Emmy, Basel. Vallaster, Adolf, Luzern. Walder, Heinrich, Thalwil. Weber, M., Menziken. Wiedermayer, K., Basel. Witschi, Erwin, Bern.

### 16 Jahre alt.

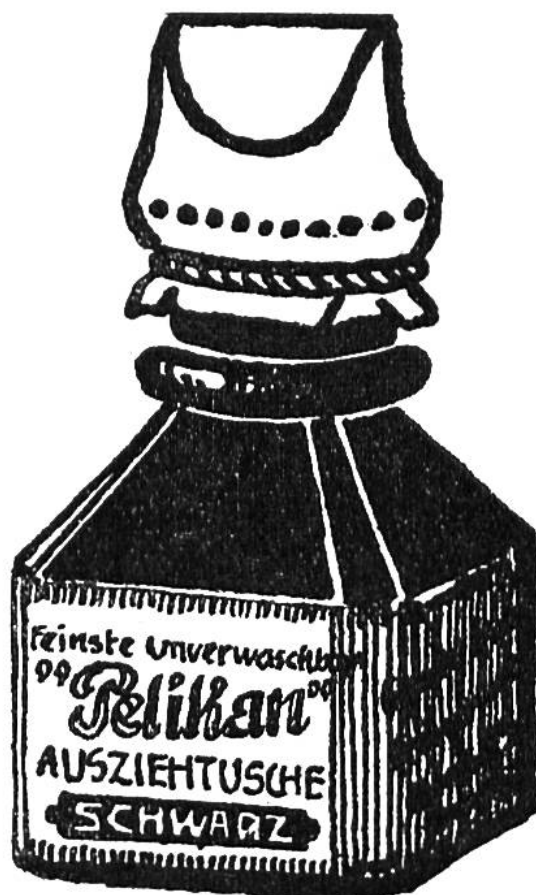
Korner, Hermann, Luzern. Lüdy, F., Burgdorf. \*Müller, Gustav, Schiers. Nell, Josef, Rorschach. Schnellmann, Meinrad, Rapperswil. Steiger, Jakob, Herisau. Straumann, Heinrich, Bretzwil. Strässle, Joseph, Hohmatt b. Mosnang. Zeller, K., Beuggen.

### 17 Jahre alt.

Fahrner, Hans, Zürich. Fink, Karl, Zürich IV. Flick, Walter, Schwanden bei Brienz. Klink, W., Kreuzlingen. Marti, Fr., Langenthal. Stampfli, Bellach. Suter, O., Frauenfeld. Ziswiler, Albino, Bellinzona.



# "Pelikan"



Wer für den Zeichenunterricht mit

**„Pelikan“-Tuschen**

**„Pelikan“-Farben**

**„Pelikan“-Radiergummi**

ausgerüstet ist, wird immer in der Lage sein, höchste Leistungen  
— zu erzielen. Überall vorrätig, in der Schweiz u. a. —

**Lehrmittelanstalt Kaiser & Co., Bern.**

**Günther Wagner**  
**Hannover und Wien**  
*Gegründet 1838 35 Auszeichnungen*



## **Preisgewinner.**

**18 Jahre alt.**

**Bieri, Walter, Schüpfen. Fässler, M., Trogen. Fürst, Fr., Altenrif. Huber, Helene, Bern. Landis, Jakob, Zinzikon-Reutlingen b. Winterthur.**

**19 Jahre alt.**

**Flückiger, Adolf, Delsberg.**

# **Preisgewinner des Pflanzenwettbewerbes Pestalozzikalender 1913.**

## **Je eine silberne Zenith-Präzisionsuhr**

erhalten die Einsender der schönsten Pflanzensammlungen:

Brünnich, Jolande, Oberwil.  
Kurzmeier, Gertrud, Luzern.  
Obrist, Elsa, Leibstadt.  
Obrist, Erwin, Leibstadt.  
Obrist, Frida, Brugg.

Saladin, Olga, Biel.  
Spillmann, P., Wülflingen.  
Steffen, Anna, Murgental.  
Troxler, Josef, Emmenbrücke.  
Zesiger, Gertrud, Bern.

## **Je eine Pestalozzi-Goldfüllfeder**

erhalten für schöne Pflanzensammlungen:

Staub, Friedrich, Erlen.  
Thommann, Berta, Mett b. Biel.  
Voss, Frida, Bümpliz.

## **Je einen Pestalozzikalender**

erhalten die nachstehend verzeichneten Einsender guter Arbeiten:

Aeschlimann, Fritz, Bern. Ambühl, Ida, Underrindal. \*Ambühl, Zürich. Andres, Josef, Zürich. \*Auer, Rudolf, Kreuzlingen. Baltensberger, Marta, Zürich. Barth, Anna, Unterdorf b. Bözingen. Birchler, Karl, Reichenburg. Blanke, Joh., Emmishofen. Boehler, Luise, Dussnang. Bohnenblust, Fritz, Eriswil. Bolleter, Clärli, Zürich. Bollinger, Heinrich, Dübendorf. Bosshard, Karl, Kapf b. Zumikon. Brügger, Alfred, Thun. Brunner, Arthur, Bern. \*Brunschweiler, Maria, Bern. Brunschweiler, Melanie, Bern. Bircher, Ernst, Escholz matt. Bühlmann, Fritz, Luzern. Bühlmann, Nina, Luzern. Bühner, Lina, Stein a. Rhein. Bünter, Hans, Vitznau. Bünzli, Gustav, St. Gallen. v. d. Crone, Ernst, Russikon. Davatz, Leonhard, Fanas. Deller, Elsa, Flurlingen. Dusi, Bruno, St. Gallen. Eckert, Erika, Bern. Egger, Hans, Niederönz. Egger, Julie, Wil. Eichenberger, Alice, Beinwil a. See. Fehr, Martha, Kempten b. Wetzikon. Fischer, Hugo, Schüpfheim. Fischer, Werner, Interlaken. v. Fischer, Elisabeth, Bern. Flückiger, Hans, Zürich. Flubacher, Max, Veltheim. Frauenfelder, Hanny, Liestal. Frischknecht, Jakob, Waldstadt. Gafner, Olga, Stettlen. Geniazzi, Marie, Erstfeld. \*Grimm, Werner, Uster. Gross, Berta, Oberwinterthur. Gross, Johann, Oberwinterthur. Gubler, August, Grenchen. Gugerli, Pius, Jonen. Guggenbühl, Gustav, Basel. \*Gujer,

# Von grösster Tragweite

ist die Auswahl des richtigen Mittels, wenn Sie konstatieren, dass die Haare spröde werden, beim sorgfältigsten Kämmen ausfallen und auf unerklärliche Weise immer dünner und dünner werden, so dass sich bald eine Blösse bildet; resp. die Haare so dünn werden, dass es unmöglich wird eine anständige Frisur zu machen. Es gibt nur ein Mittel, Tausende haben es schon benützt, Tausende brauchen es als tägliches Kopfwasser und besonders diejenigen, die unter starken Kopfschmerzen litten, sind des Lobes voll.

Steiner's Peladol Haarwasser ist das untrügliche, nie fehlende Mittel bei Haar- ausfall, Flechten, Schuppen, bei schlechtem Haarwuchs und zur Pflege der Haare, täglich eingehende Anerkennungen, Zeugnisse und Dankschreiben, die sich zu Tausenden auflaufen, bestätigen obiges und liegen jedermann zur gefl. Einsicht auf.

Steiner's Peladol Haarwasser ist nicht zu vergleichen mit andern Haarwässern.

**Steiner's Peladol Haarwasser enthält von  
ersten Autoritäten anerkannte Bestandteile**

und wird aufs sorgfältigste hergestellt.

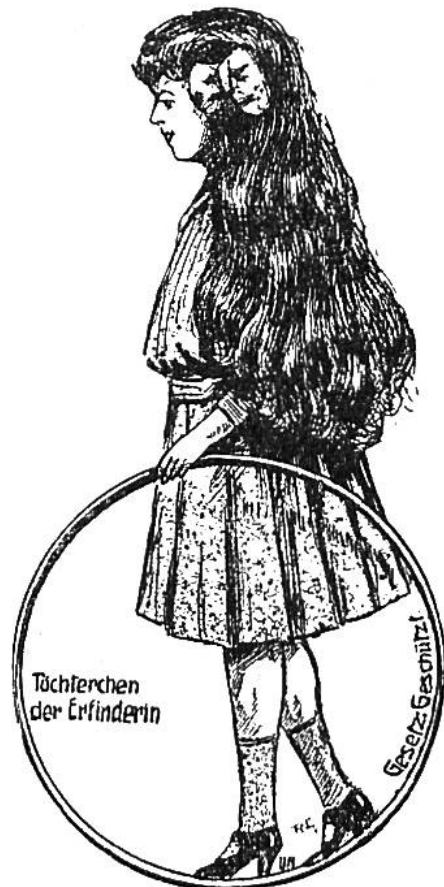
**Steiner's Peladol Haarwasser wird ärztlich  
empfohlen.**

Steiner's Peladol Haarwasser ist zu beziehen in Flaschen zu Fr. 2.50 und Fr. 5.— in besseren Coiffeur-Geschäften, Apotheken und Droguerien und durch

**Frau R. L. Steiner, Parfümerie, Basel**

**Versand diskret gegen Nachnahme oder Voreinsendung  
des Betrages, auch Marken.**

Bei Haarkrankheiten: Nur die richtige Erkenntnis der Art des Haarleidens ermöglicht richtige Behandlung, mikroskopische Haaruntersuchung durch erfahrenen Spezialisten vollständig kostenlos.



## Preisgewinner.

Emil, Waldstadt. Gutmann, Emilie, Vinelz b. Erlach. Haas, Lukas, Walterswil. Halter, Hedwig, Beinwil a. See. Hammershaimb, Siegfried, Winterthur. Hauser, Oskar, Unter-Hallau. Helfenstein, Jos., Hundgellen b. Sempach. v. Hessert, Fritz, Chamby b. Montreux. Heuscher, K., Herisau. Hilfiker, Wilhelm, Biasca. \*Hofacker, Karl, Luzern. Hoffmann, Arno, Lengnau. Huber, Laura, Winterthur. Hug, Frieda, Unter-Embrach. Jakob, Werner, Griesbach b. Sumiswald. Jenni, Karl, Madulein. Jenny, Berta, Bern. Jenzer, Annemarie, Interlaken. Jordi, Lisa, Bern. Iseli, Fritz, Messen. Jucker, Edmund, Bern. Jucker, Elly, Bern. Jucker, Hermine, Bern. Kaiser, Edwin, Luzern. Karrer, Albert, Oberriet. Kast, Hans, Rorschach. Keller, Hedwig, Goldau. Kindschi, Paul, Davos-Dorf. Klunge, Lotte, Bremgarten. Knör, Marta, Gossliwil. \*Koch, Hans, Olten. Koch, Julius, Olten. Kocher, Emil, Aarberg. Kocher, Hans, Aarberg. König, Theodor, Chur. Krebs, Marie, Wattenwil b. Thun. Lavanchy, Alexandre, Cully. Lehmann, Hans, Zürich. Lehmann, Paul, Turgi. Lehner, Berta, Wattenwil. \*Leuthold, Alfred, Maschwanden. Leuzinger, Hans, Zaun. Looser, Hans, Hochsteig b. Lichtensteig. Lorenz, Joseph, Lommenswil. Lupold, Margrit, Solothurn. Lüscher, Hulda, Herzogenbuchsee. Lüthi, Martha, Walental b. Münsingen. Lutz, Georges, Triest (Oesterr.). Maibach, Karl, Thun. Masshard, Hulda, Bern. Mattern, Willi, Kilchberg b. Zürich. Meier, Ernst, Zürich. Meier, Hanna, Gruben. Meili, Elsa, Oerlikon. Merz, Adolf, Olten. Merz, Otto, Zofingen. Meyer, Emma, Baumwil. Meyer, Olga, Schaffhausen. Meynard, Marie, Bern. Mistely, Therese, Solothurn. Mollet, Klara, Gossliwil. Monsch, Elisa, Chur. \*Mori, Marie, Gimmerz b. Kallnach. Moser, J., Ostermundigen. Mühlebach, Josef, Siefelen b. Schwarzenberg. Müller, Theodor, Löhningen. \*Münger, D., Bern. Münger, Erich, Bern. Münger, K., Bern. \*Müri, Fritz, Wattenwil b. Thun. Neukomm, Alfred, Unterhallau. Nivergelt, Hermine, Zürich. Obrist, Meta, Estavayer-le-lac. Oeschger, Max, Niedergösgen. v. Oppel, Anne-Lore, Zöschau b. Oschatz (Sachsen). \*Oppliger, Fr., Meikirch. Ortli, Heinr., Glarus. Pestalozzi, Margrit, Wil. Peterhans, Anna, Baden. \*Raeschle, Jos., Lütisburg. Rawiler, Flora, Bern. Rebel, Karl, Luzern. Rechsteiner, Konrad, Gais. Reinhard, Otto, Roggwil b. Langenthal. Reinle, Paul, Bern. Rey, Hans, Fahrwangen. Röthlisberger, Emma, Bomath b. Zollbrück. Rohrer, Gertrud, Lyss. Rüesch, Margrit, Dornach (Solothurn). Rupp, Emma, Lörrach i.W. Ryser, Thoma, Bern. Senn, Heinrich, Eschenz b. Raben. \*Serr, Verena, Bern. Soliva, Ludwig, Lukmanien. Sommer, Emma, Grünen-Sumiswald. Spengler, Helene, Bern. Sulger, Marta, Rheineck. Suter, Joh., Erikon b. Tobel. Suter, Paul, Murten. Schaer, Hedwig, Luzern. Scherhag, Arthur, Adiswil. Scherler, Emil, Fribourg. Scherrer, Kaspar, Obergatter b. Grabs. Scheuermann, Marie, Frenkendorf. Schüepp, Eugen, Eschlikon. \*Schmid, Alfred, Schwamendingen. Schmid, Otto, Schwamendingen. Schnetzler, Emil, Schaffhausen. Schoch, Heinrich, Saland. Schoch, Jakob, Saland. Schönholzer, Otto, Herisau. Schoop, Paul, Berg. Schoop, W., Berg. Schwarz, Fritz, Luzern. Schweizer, Anna, Bächle. Staub, Hans, Stäfa. Stäuble, Hanna, Pfäffikon. Steiner, Max, Meiringen. Störy, M., Riedt-Gibswil. Straub, Ernst, Altnau. Stucki, Elisa, Meiringen. Stucki, Ernst, Meiringen. Studer, Adolf, Wattenwil. Stübi, Ida, Wattenwil. Stüssi, David, Haslen. Thurnheer, Ad., St. Gallen. Thurnheer, Elise, St. Gallen. Tobler, Hanna, Lutzenberg. Trachsel, Hans, Wattenwil. Trachsel, Julius, Lenk. \*Trachsler, Ernst, Saland. Tschanz, Lina, Mühleseilen b. Röthenbach i. E. Vaucher, Alphons, Alterswil. Vogel, Traugott, Glarus. Wäber, Albin, Tützenberg b. Schmitten. Wagner, J., Basel. Walter, Frida, Aarau. Walter, Paul, Bern. Wanner, Hedwig, Schaffhausen. Weber, Leo, Wil b. Laufenburg. Weder, Emil, Rorschach. Wegmann, Frida, Winterthur. Werndli, Wilhelm, Zürich. Wey, Franz, Mühlau. Wiesmann, Willy, Herisau. Wild, Othmar, Ennenda. Winiger, Josef, Wohlen. Wippermann, Fritz, Biel. Wirg, Margrit, Solothurn. Zbinden, Fritz, Uttigen. Zesiger, Margrit, Bern. Zimmermann, Gertrud, Biberist. \*Zimmermann, Greta, Basel. Zwicker, F., St. Gallen. Zwingli, Albert, Neu-St. Johann. Zwygart, Gertrud, Meikirch.





## **Es ist eine Freude**

*selbst etwas zu schaffen, aus eigener Kraft etwas entstehen zu sehen. Je interessanter die Aufgabe, die uns gestellt wird, um so größer der Eifer. Eine Beschäftigung, der jeder Knabe mit Begeisterung huldigt, ist*

## **das Konstruieren, das Bauen.**

*Gibt es ein Spiel, das bei Alt und Jung solche Begeisterung schon erweckte, in allen Kinderherzen nur Freude, nie Enttäuschung bereitete, wie*

## **der echte Anker Steinbaukasten.**

*Ein großer Verein junger, begeisterter Freunde des Ankersteinbaukastens ist bereits gegründet, die alle mithelfen an neuen schönen Entwürfen. Schreiben auch Sie uns eine Karte, wir werden Ihnen sofort die neueste Ankerzeitung mit ihren vielen Abbildungen aller Neuheiten von*

**Richters Bau- und Konstruktionsspielen**  
*zusenden.*

*Richters Anker Steinbaukasten Fabrik*  
**Filiale OLTEN, Sälistraße 50.**



## Preise für Beiträge.

Die Verleger danken den vielen Einsendern bestens für ihre bereitwillige Mitarbeit. Die Arbeiten nachstehender Einsender wurden mit Preisen bedacht. Die Herausgeber behalten sich das Recht vor, die Einsendungen nach Gutdünken zu verwenden. Es erhalten je einen

### Schülerkalender:

Abt, Siegfried, Winterthur. \*Ambühl, J., Zürich. \*Arnold, Eduard, Luzern. Bachmann, Ernst, Ober-Redlikon b. Stäfa. Bader, Eugen, Lengnau b. Biel. Baumgartner, Otto, Balsthal. Bichsel, Fritz, Wattenwil b. Thun. Bickel, Arthur, Johannesburg. Bolliger, Rudolf, Mühlethal b. Zofingen. Boser, Ernst, Konstanz. Büchi, Ernst, Zürich. Denzler, Alfred, Rapperswil. Eggimann, Fritz, Sumiswald. Fehr, Alfred, Zürich. Gehrig, Alfred, Luzern. Hagenauer, Julius, Rorschach. Häfner, H., Zürich. Härry, Walter, Bern. Hirt, Hans, Au. Hofacker, H., Luzern. \*Hofacker, Karl, Luzern. Höchli, Alexander, Klingnau. Jörimann, Willi, Chur. Kessler, H., Chur. Ketterer, Franz, Gross. Kleiner, Ed., Zürich. \*Koch, Hans, Olten. Krüsi, Jakob, Speicher. Kuratle, Jos., Brand-Bühl. Lüthi, Ernst, Stegmatt, Wasen i. E. Meyer, Ernst, Basel. \*Müller, Fred., Muri (Aargau). \*Müller, G., Schiers. Müller, Walter, Rotmonten b. St. Gallen. Ninck, Werner, Winterthur. Oppelt, L., Herisau. Peyer, Anna, Steinen. Roeder, Dora, Zürich. Saxer, H., Flums. Schmidli, Josef, Winterthur. \*Schneider, Heinr., Schöntal b. Gündetswil. Steffen, Friedr., Speicher. Stolle, Bruno, Zürich. Teplitz, Josef, Zürich. Vollmer, Clara, Zürich. Winkelmann, Gottfr., Biel.

---

Wir erhalten jedes Jahr von der Post eine Anzahl Preisgewinner-Pakete mit dem Vermerk „Abgereist“ und „Adresse ungenügend“ zurück. Diese Pakete werden bei uns bis 15. Januar 1914 aufbewahrt. In der Preisgewinnerliste aufgeführte Gewinner, die ihren Preis nach Erscheinen des neuen Jahrganges nicht erhalten, wollen ihn deshalb verlangen.

Die Teilnehmer an den Wettbewerben werden ersucht, ihre Adressen vollständig (Kanton hinzusetzen) anzugeben.



# Soennecken's Schulfeder № 111

## Die beste Schulfeder

1 Gros Frs 1.35 \*In Döschen mit 10 Stück 20 Cts.

Überall erhältlich

Muster kostenfrei

General-Vertr. O. Dallwig, Basel Greifengasse 1